

# XXXII TRAVESÍA INTERNACIONAL A NADO “CIUDAD DE CÁDIZ”

DOMINGO 18 DE SEPTIEMBRE DE 2022.

**XXXII TRAVESIA A NADO "CIUDAD DE CADIZ"**  
**LA CALETA SANTA MARIA DEL MAR**

DOMINGO, 18 DE SEPTIEMBRE 2022

Un año más el Club Natación Cádiz, tiene el gusto de presentar a tod@s los aficionados a la natación, la travesía más original y bonita de la provincia.

**Tirabuzón**  
**FISCOCENTRO CÁDIZ, S.L.**  
CIF: B05476809  
C/ Cánovas del Castillo, 41 (opul. Social)  
11001 - CÁDIZ  
TEL: 667 845 391

**BS SOLIDARIDAD**  
**BALFEGO GROUP**  
**CLUB DE NATACIÓN CÁDIZ**  
**POLIDEPORTIVO OLIMPO**  
**SUP RICATOS**  
**Slow**  
+34 621 010 967

**REPARACIONES HENRY**  
SERVICIO INTEGRAL DEL HOGAR

*La Coronación*  
*Mi princesa RETT*

## ORGANIZA:



# XXXII TRAVESÍA INTERNACIONAL A NADO “CIUDAD DE CÁDIZ”.

DOMINGO 18 DE SEPTIEMBRE DE 2022.

Para el *Club Natación Cádiz* es un verdadero honor el tener la oportunidad de saludar a todos los participantes en la *XXXII Travesía a Nado Ciudad de Cádiz*

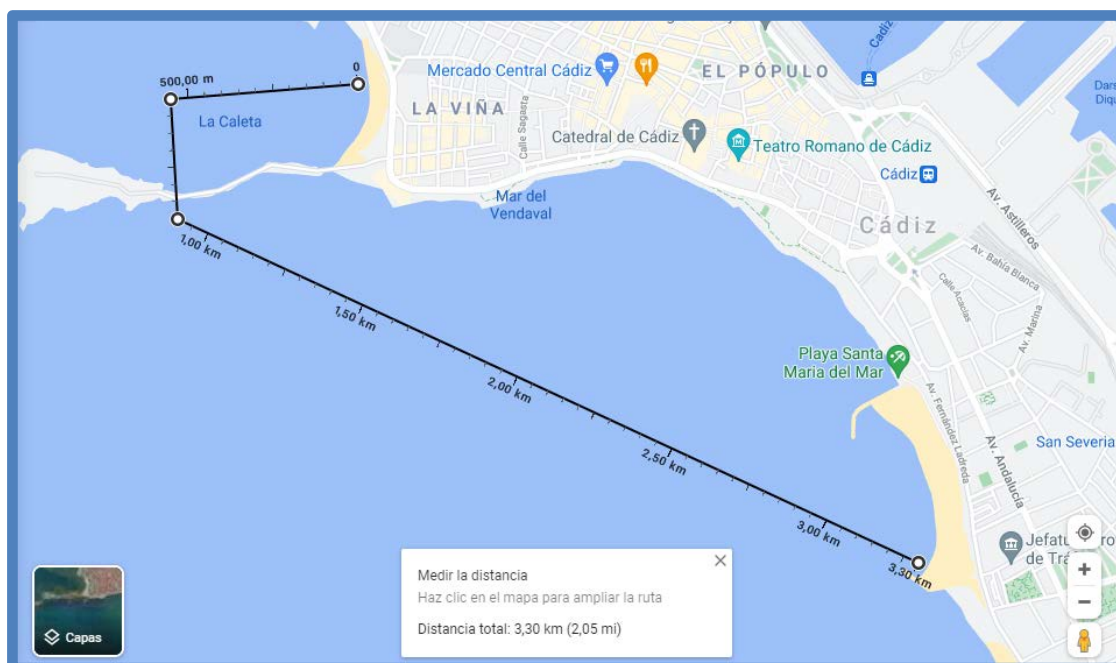
Queridos Amigos Nadadores:

El próximo domingo 18 de septiembre de 2022, vamos a celebrar la *XXXII Travesía Internacional Ciudad de Cádiz*, con un recorrido especial y distinto que ya estrenamos el año pasado.

Deseamos que en esta *XXXII Travesía Internacional a Nado Ciudad de Cádiz* disfrutéis de un ambiente inigualable en una ciudad mágica que os espera con los brazos abiertos.

Agradecer profundamente a los amigos que desde años llevan colaborando con nosotros, a los clubes, a las empresas colaboradoras y otras instituciones por su apoyo.

## XXXII TRAVESÍA INTERNACIONAL A NADO CIUDAD DE CÁDIZ 2022



## XXXI TRAVESÍA INTERNACIONAL A NADO “CIUDAD DE CÁDIZ”

<u>CELEBRACIÓN:</u>	18 de septiembre (domingo)
<u>CONCENTRACIÓN:</u>	8:00 horas.
<u>LUGAR:</u>	Playa de la Caleta.
<u>HORA DE SALIDA:</u>	9:00 horas.
<u>RECORRIDO:</u>	3300 metros.
<u>SALIDA:</u>	Playa de la Caleta.
<u>LLEGADA:</u>	Playa de Santa María del Mar.
<u>INSCRIPCIÓN:</u>	CRONO SESCOA <a href="https://crono.sesca.es/">https://crono.sesca.es/</a>
<u>FECHA LÍMITE:</u>	Viernes 2 de septiembre las 14:00 horas.
<u>LÍMITE DE NADADORES:</u>	200 nadadores, sumando todas las categorías.
<u>PRECIO:</u>	20 euros por nadador

### CATEGORIAS:

CATEGORIA	1	DE 16 A 29 AÑOS	MASCULINO
CATEGORIA	2	DE 30 A 39 AÑOS	MASCULINO
CATEGORIA	3	DE 40 A 49 AÑOS	MASCULINO
CATEGORIA	4	DE 50 A 59 AÑOS	MASCULINO
CATEGORIA	5	DE 60 A 69 AÑOS	MASCULINO
CATEGORÍA	6	DE 70 Y MAYORES	MASCULINO
CATEGORIA	7	DE 16 A 29 AÑOS	FEMENINO
CATEGORIA	8	DE 30 A 39 AÑOS	FEMENINO
CATEGORIA	9	DE 40 A 49 AÑOS	FEMENINO
CATEGORIA	10	DE 50 A 59 AÑOS	FEMENINO
CATEGORÍA	11	DE 60 A 69 AÑOS	FEMENINO
CATEGORIA	12	DE 70 Y MAYORES	FEMENINO

### MENORES DE EDAD:

Los nadadores de 16 y 17 años podrán participar, siempre y cuando presenten la licencia federativa en vigor, de la Federación Andaluza de Natación o Federación Andaluza de Triatlón. Los padres o tutores legales del menor, deberán enviar un correo electrónico a [natacioncadiz@natacioncadiz.com](mailto:natacioncadiz@natacioncadiz.com) autorizando.....

# **REGLAMENTO**

## **Es obligatoria la lectura de todas las hojas de esta normativa.**

Todos los artículos que se exponen a continuación, son de obligado cumplimiento por parte de todo aquel participante que se inscriba en esta competición.

La organización del evento, se reserva el derecho de decidir, sobre cualquier incidencia o duda que surja para con la competición.

- La distancia del recorrido será de **3300 metros**.
- La salida se realizará en la **Playa de la Caleta**.
- La llegada en la **Playa de Santa María del Mar**.
- A las **9:00 horas** se realizará la primera salida.
- A partir de esa hora, se realizarán salidas **cada 20" segundos, en grupos de 10 nadadores**.
- El orden de salida, se realizará por el número de inscripción que otorgue la empresa de control de la prueba.
- Las inscripciones se realizarán a través de la página de la empresa: **CRONO SESCA**
- El precio de la inscripción es de **20 euros por nadador**.
- **El número máximo** de nadadores para la prueba, en total, y contando todas las categorías, es de **200 nadadores**.
- El **deportista es responsable** de su condición física, de la comprobación médica de su salud, y de conocer el recorrido y distancia de la prueba.
- El participante de esta prueba, renuncia a todos los derechos y pretensiones contra los organizadores y colaboradores, por los daños que pudiera afectarle durante la travesía.
- La **inscripción es personal** y no podrá cederse a una segunda persona.
- La recogida de dorsales se podrá realizar el mismo día de la competición desde las **8:00 horas de la mañana**.

- La recogida de gorros se podrá hacer **hasta 15 minutos antes** del comienzo de la prueba.
  - El día de la prueba, **10 minutos antes de la salida**, todos los participantes, deberán colocarse en el arco de salida, a la espera de las **órdenes del director de competición**.
  - El nadador deberá llevar **visible en todo momento el número del dorsal** que se le ha asignado, el cual ira pintada en rotulador negro en el hombro de cada participante, o en su defecto en la mano, si lleva neopreno; y no podrá ser tapado por ninguna prenda, rotulación o crema.
  - La organización de la travesía, dispondrá de medios sanitarios para el control de la prueba.
- Ambulancia y servicio médico.**
- La organización de la travesía, dispondrá de **medios de salvamento y socorrimos** para el control y seguridad de toda la prueba y seguridad de todos los participantes. A través de zodiacs y kayaks repartidos por todo el recorrido.
  - Los únicos **embarcaciones autorizados** a seguir la travesía son los designados por la Organización.
  - **No se permite que ningún participante vaya acompañado** de algún kayak, barca, etc... que no sea autorizado.
  - La organización dispone de un **Seguro de Responsabilidad Civil**, así como un **Seguro de accidente** para cada participante.
  - Para retirar el **GORRO OFICIAL DE LA COMPETICIÓN** es imprescindible presentar el **DNI** u otra documentación que identifique al nadador.
  - La organización contará con un **equipo de jueces** que dará debida cuenta del incumplimiento del reglamento por parte de los nadadores y que a su vez facilitará información sobre la travesía.
  - Cada nadador tendrá que usar el gorro que le proporcione la organización.
  - **No está permitido** el uso de cualquier material accesorio que no sea gorro, gafas, bañador homologado por la RFEN. (Prohibido: palas, aletas, etc...)

- **El uso del traje de neopreno, está permitido y es voluntario.**
- **Es obligatorio el uso de la “boya individual del nadador”** durante todo el recorrido de la prueba. Desde la salida hasta la llegada a meta. El nadador que llegue a meta sin su correspondiente “boya”, quedará descalificado.
- La salida y las órdenes las dará el director de la prueba.
- El nadador **no podrá salirse del trayecto indicado** por las zodiacs y kayaks que irán cerca del grupo.
- El recorrido de la prueba debe cumplirse escrupulosamente en todo momento. Pasando por todos los puntos que exija la organización, sin excepciones. **El nadador será el responsable** del cumplimiento de esta norma. En caso contrario será descalificado automáticamente.
- **La organización se reserva el derecho** de retirar a aquel nadador, que a juicio de los jueces no estén adecuadamente capacitados para continuar la prueba, o no cumplan con la previsión de horario.

## **MEDIDAS DE SEGURIDAD**

- La organización contratará para este evento una **ambulancia con servicio vital avanzado**, (médico incluido) y DUE. **AMBULANCIAS PAJARES con CIF: B41666462, Plaza de Santa Ana nº 1 local 3 TEL. 699308228**, que contará con el personal sanitario que se recoge en el artº 24, anexo II del Real Decreto 1428/2003.
- **Implementación del servicio Salvamento Marítimo.** La organización cuenta con la colaboración del Club Náutico de Cádiz y el Ayuntamiento de Cádiz quienes aportarán las embarcaciones a motor de Salvamento y Socorrismo que nos pueda requerir Capitanía Marítima, a saber:
  - ✓ **MEDIOS MATERIALES**
    - 6 embarcaciones neumáticas matriculadas Nivel C (zodiacs)
    - 2 embarcación rígida matriculada Nivel B
    - 3 Kayaks dobles.
    - La embarcación rígida (B) tiene emisora y alguna del tipo C también.
    - Walkies para todas las embarcaciones, aunque también se apoyarán con móviles (grupo creado al efecto) ante un posible fallo técnico.

- Equipos de reanimación electrónicos en tierra, en las embarcaciones serían manuales. Cánulas de Guedel y ambú resucitador en cada embarcación tipo B y C.
- ✓ MEDIOS HUMANOS
- 6 patrones para las embarcaciones nivel C.
  - 2 patrón para la embarcación Nivel B titulado con el PER.
  - 5 Socorristas titulados en las embarcaciones nivel C.
  - 3 Sanitarios de apoyo en embarcaciones.
  - 1 Coordinadora de Medios Marítimos.

## **CONDICIONES METEOROLÓGICAS POR LAS QUE LA ORGANIZACIÓN PUEDE SUSPENDER EL EVENTO:**

Una vez más, por cuestión de seguridad del participante, y por supuesto de los miembros de la organización que participan en este evento, en caso que concurra alguna o ambas de las siguientes circunstancias; la prueba quedaría suspendida:

**Velocidad del viento:** superior a 1'6 nudos.

**Altura de las olas:** superior a 1'4 metros.

### **PREMIACIONES:**

- Trofeo para los tres primeros clasificados en cada categoría.
- Medalla participativa para cada participante que termine la prueba.
- La entrega de trofeos, para los ganadores, se realizará a las 11:30 horas, aproximadamente.

# ANEXO I

## BOYA INDIVIDUAL DEL NADADOR

Todos los participantes están obligados a usar una “boya individual”, el motivo no es otro que la seguridad del nadador.

No existe una marca concreta obligatoria de boya; se puede usar cualquiera, que esté homologada por los organismos oficiales.

A continuación, ejemplo de este tipo de boyas:





## ANEXO II

### HOJA DE RESPONSABILIDAD PERSONAL.

La inscripción en esta travesía, **implica directamente la aceptación de la “Hoja de Responsabilidad Personal 2022”**, que aportamos a continuación.

**Es obligatorio, la lectura completa de esta hoja de responsabilidad.**

#### **Hoja de Responsabilidad Personal 2022**

*He decidido participar por propia voluntad, con la autorización del padre o tutor abajo mencionado, en la "XXXII Travesía Internacional Ciudad de Cádiz". Certifico que estoy en buena forma física y que ningún médico me ha indicado padecer ninguna enfermedad que pueda impedir mi libre decisión de participar en la/s prueba/s.*

*Por mi seguridad, ACEPTO, EN TODOS SUS TÉRMINOS, una vez realizada la inscripción, las NORMAS y PLAN DE AUTOPROTECCIÓN Y EMERGENCIAS y REGLAMENTO puesto a mi disposición por la Organización (Club Natación Cádiz) en la web del CNC. Igualmente acepto las condiciones y coberturas estipuladas en la póliza de responsabilidad civil y accidentes que la organización tiene concertadas para el evento. Soy consciente de los riesgos que comporta esta competición y asumo toda la responsabilidad por cualquier contingencia personal y/o accidente que esta participación pueda ocasionarme. Declino cualquier responsabilidad hacia la Organización de la prueba y/o sus miembros. De igual manera, renuncio a cualquier derecho de reclamación, por esta participación, contra la Organización y/o sus miembros.*

Firmado el participante.

# ANEXO III

## HOJA DE AUTORIZACIÓN DE MENORES.

Esta hoja y el D.N.I. del autorizado, deberá enviarse antes del lunes 5 de septiembre, a las 12:00 horas, debidamente rellena, al correo electrónico de:

[clubnatacioncadiz@clubnatacioncadiz.com](mailto:clubnatacioncadiz@clubnatacioncadiz.com)

Dicha hoja deberá estar autorizada y firmada por el padre, madre o tutor legal del menor.

---

### AUTORIZACIÓN MENORES DE EDAD

\_\_\_\_\_, *padre, madre o tutor/a del nadador/a:*

---

*Autorizo a participar en la "XXXII Travesía Internacional Ciudad de Cádiz"  
"aceptando todos sus términos.*

*Firmado:*

---

